Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書

Japanese Language Declaration

私は、下欄に氏名を記載した発明として、以下の通りでする:	图 As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先および国籍は、下欄に氏名に続いて 載したとおりであり、	My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name,
名称の発明に関し、請求の範囲に記載した特許を求めるまの本来の、最初にして唯一の発明者である(一人の氏名のが下欄に記載されている場合)か、もしくは本来の、最初して共同の発明者である(複数の氏名が下欄に記載されてる場合)と信じ、	이자 one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject
	"VEHICLE KEY SYSTEM"
フ その明細書を (故当するほうに印を付す)	the specification of which (check one)
□ ここに添付する。	☑ is attached hereto.
□ 日に出願番号	was filed on as
第	Application Serial No.
タイプ 日に補正した。 (族当する場合)	and was amended on(if applicable)
私は、前記のとおり補正した請求の範囲を含む前記明制の内容を検討し、理解したことを陳述する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above-identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37部第1章第56条(a) 項に従い、オの審査に所要の情報を開示すべき義務を有することを認る。	

Japanese Language Declaration

私は、合衆国法典第35部第119条、第172条、又は第365条に基づく下記の外国特許出願又は発明者証出願の外国優先権利益を主張し、さらに優先権の主張に保わる基礎出願の出願日前の出願日を有する外国特許出願又は発明者証出願を以下に明記する:

Prior foreign applications 先の外国出願

(Application Serial No.)

(Application Serial No.)

(出顧番号)

(出願番号)

I hereby claim foreign priority benefits under Title 35. United States Code §119. §172 or §365 of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate listed below and have also identified below any foreign application for patent or inventor's certificate having a filing date before that of the application on which priority is claimed:

			Priority cl ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	
2000-78941	JAPAN	21/3/2000	O	
(Number) (香 号)	(Country) (国 名)	(Day/Month/Year (出願の年月日)	Filed) Yes	No le L
		<u> </u>		, \Box
(Number) (番 号)	(Country) (国 名)	(Day/Month/Year (出願の年月日)	Filed) Yes	No ∕c L
(Number)	10			
(Number) (香 号)	(Country) (国 名)	(Day/Month/Year (出顧の年月日)	Filed) Yes	No なし
	-	•		
(Number) (香 号)	(Country) (国 名)	(Day/Month/Year (出願の年月日)	Filed) Yes	No なし
(Number) (香 号)	(Country) (国 名)	(Day/Month/Year (出顧の年月日)	Filed) Yes あり	No なし
私は、合衆国法典第35部第 顧の利益を主張し、本顧の 衆国法典第35部第112条第 に開示されていない限度に の国内出顧日又はPCT国 則法典第37部第1章第56条 べき義務を有することを認	の請求の範囲各項に記 11項に規定の態機で先 こおいて、先の出顧の 国際出顧日の間に公表 ((a) 項に記載の所要の	載の主題が合 §120 の合衆国出顧 insof 出顧日と本顧 appli された連邦規 appli 情報を開示す Title to di Code betw	reby claim the benefit of Title 35, LD of any United States application(star as the subject matter of each of cation is not disclosed in the pocation in the manner provided by the 35, United States Code, §112, I accepted any material information as so of Federal Regulations, §1.56(seen the filing date of the prior and or PCT international filing date of	s) listed below and, of the claims of this prior United States are first paragraph of knowledge the duty defined in Title 37, a) which occurred application and the

(Filing Date)

(Filing Date)

(出顧日)

(出顧日)

私は、ここに自己の知識に基づいて行った陳述がすべて真実であり、自己の有する情報及び信ずるところに従って行った陳述が真実であると信じ、更に故意に虚偽の陳述等を行った場合、合衆国法典第18部第1001条により、罰金もしくは禁固に処せられるか、又はこれらの刑が併科され、又はかかる故意による虚偽の陳述が本顧ないし本顧に対して付与される特許の有効性を損なうことがあることを認識して、以上の陳述を行ったことを宣言する。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true; and further that all statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issuing thereon.

符許済み、係属中、放棄済み) (patended, pending abandoned)

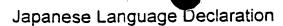
(Status)

(Status)

(patended, pending abandoned)

(現 況)

特許済み、係属中、放棄済み)



幸任状: 私は、下記を明者として、以下の代理人をここに 選任し、本願の手続きを遂行すること並びにこれに関する一 切の行為を特許商原局に対して行うことを委任する。 (代理人氏名及び登録番号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

I hereby appoint John H. Mion, Reg. No. 18,879; Donald E. Zinn, Reg. No. 19,046; Thomas J. Macpeak, Reg. No. 19,292; Robert J. Seas, Jr.. Reg. No. 21,092; Darryl Mexic, Reg. No. 23,063; Robert V. Sloan, Reg. No. 22,775; Peter D. Olexy, Reg. No. 24,513; J. Frank Osha, Reg. No. 24,625; Waddell A. Biggart, Reg. No. 24,861; Robert G. McMorrow, Reg. No. 19,093; Louis Gubinsky, Reg. No. 24,835; Neil B. Siegel, Reg. No. 25,200; David J. Cushing, Reg. No. 28,703; John R. Inga, Reg. No. 26,916; Joseph J. Ruch, Jr., Reg. No. 26,577; Sheldon I. Landsman, Reg. No. 25,430; Richard C. Turner, Reg. No. 29,710; Howard L. Bernstein, Reg. No. 25,665; Alan J. Kasper, Reg. No. 25,426; Kenneth J. Burchfiel, Reg. No. 31,333; Gordon Kit, Reg. No. 30,764; Susan J. Mack, Reg. No. 30,951; Frank L. Bernstein, Reg. No. 31,484; Mark Boland, Reg. No. 32,197; William H. Mandir, Reg. No. 32,156; Scott M. Daniels, Reg. No. 32,562; Brian W. Hannon, Reg. No. 32,778; Abraham J. Rosner, Reg. No. 33,276; Bruce E. Kramer, Reg. No. 33,725; Paul F. Neils, Reg. No. 33,102; and Brett S. Sylvester, Reg. No. 32,765, my attorneys to prosecute this application and to transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and request that all correspondence about the application be addressed to SUGHRUE, MION, ZINN, MACPEAK & SEAS, PLLC, 2100 Pennsylvania Avenue, N.W., Washington, D.C. 20037-3202.

書類の送付先:

Send Correspondence to:

SUGHRUE, MION, ZINN, MACPEAK & SEAS 2100 Pennsylvania Avenue, N.W., Washington, D.C. 20037

直通電話連絡先: (

(名称及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

(202)293-7060

唯一の又は第一の発明者の氏名		Full name of sole or first inventor
_		Hisashi ISHIKURA
同発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
		Hisashi Ishikura August 11, 2000
住所		Residence Tokyo, Japan
国籍		Citizenship
		Japanese
郵便の宛先	**************************************	Post office address
,		c∕o MITSUBISHI DENKI KABUSHIKI KAISHA
		2-3, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8310 Japan
第二の共同発明者の氏名(該当する	場合)	Full name of second joint inventor, if any
		Hirofumi TATSUKAWA
同第二発明者の署名	目付	Second inventor's signature Date
		Hirofumi Tatsukawa August 11, 2000
住所	•	Residence Tokyo, Japan
国籍		Citizenship Japanese
郵便の宛先		Post office address
	• •	c⁄o MITSUBISHI DENKI KABUSHIKI KAISHA
		2-3, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8310 Japan

(第三又はそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報 および署名を提供すること。) (Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)



第三の共同発明者の氏名(故当する場合)		Full name of third joint inventor, if any
		Masaru FUKU
同第三発明者の署名	日付	Third inventor's signature Date
		Masaru Fuku August 11, 2000
住所		Residence August 11, 2000
		Tokyo, Japan
		Citizenship Japanese
W II o ch th		
郵便の宛先		Post office address c/o MITSUBISHI DENKI KABUSHIKI KAISHA
		2-3, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8310 Japan
第四の共同発明者の氏名 (接当する場合)		Full name of fourth joint inventor, if any
•		Keiichi ENOKI
同第四発明者の署名	日付	
PI까데도키면♡됩시	Δ [·]	Fourth inventor's signature Date Ke úchi Enoki August 11, 2000
住所	· ·	Residence
		Tokyo, Japan
国界		Citizenship
		Japanese
郵便の宛先		Post office address
		c/o MITSUBISHI DENKI KABUSHIKI KAISHA
·		2-3, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8310 Japan
第五の共同発明者の氏名 (該当する場合)		Full name of fifth joint inventor, if any
	***	Toru MORITA
同第五発明者の署名	日付	Fifth inventor's signature Date
		Tory Morita August 11, 2000
住所		Residence
		Tokyo, Japan
国务		Citiz ens hip Japanese
郵便の宛先		Post office address
		c/o MITSUBISHI DENKI KABUSHIKI KAISHA
	·	2-3, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8310 Japan
第六の共同発明者の氏名(該当する場合)	 .	Full name of sixth joint inventor, if any
##ハングIP ルツIB マルタ(終日)を場合)		Fumitaka SATOU
		I
同第六発明者の署名	日付	Sixth inventor's signature Date Outry August 11, 2000
住所		Residence August 17, 2000
r.iii		Tokyo, Japan
国 権		Citizenship Japanese _
郵便の宛先		Post office address
•		c∕o MITSUBISHI DENKI KABUSHIKI KAISHA
	•	2-3, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8310 Japan

住所

国籍

郵便の宛先



第七の共同発明者の氏名 (該当する場合)		Full name of seventh joint inventor, if any
		Koji NAGAO
同事七発明者の著名	日付	Seventh inventor's signature Date
	:	Koji Nagao August 11, 2000
住所		Residence Tokyo, Japan
I 16		Citizenship Japanese
郵便の宛先		Post office address
·		c/o MITSUBISHI DENKI KABUSHIKI KAISHA
		2-3, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8310 Japan
第八の共同発明者の氏名 (接当する場合)		Full name of eighth joint inventor, if any
同第八発明者の著名	日付	Eighth inventor's signature Date
住		Residence
国籍		Citizenship
	•	
郵便の宛先		Post office address
第九の共同発明者の氏名 (該当する場合)		Full name of ninth inventor, if any
同第九発明者の著名	B 付	Ninth inventor's signature Date
住所		Residence
国 舞		Citizenship
郵便の宛先		Post office address
	<u> </u>	
• .	, ·	
第十の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of tenth joint inventor, if any
可第十発明者の署名	日付	Tenth inventor's signature Date

Residence

Citizenship

Post office address